



## ZMLUVA O PREPRAVE VECI č. Z/701/14/06/01 (uzatvorená podľa § 610 a nasl. Obchodného zákonníka)

### I. Zmluvné strany

**Odosielať:**

**Obchodné meno:** LESY Slovenskej republiky, štátny podnik  
**Odštepny závod:** Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik Odštepny závod Prievidza  
**Sídlo:** Švéniho 7, 971 53 Prievidza  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Ján Mokry, vedúci OZ  
**IČO:** 36 038 351  
**IČ DPH:** SK 2 020 087 982  
**Bankové spojenie:** VÚB, a.s., pobočka Prievidza  
**Číslo účtu:** 1301382/0200  
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v Banskej Bystrici dňa 29.10.1999, oddiel Pš, vložka č. 155/S.

OZ Prievidza je držiteľom osvedčenia o trvalo udržateľnom obhospodarovaní lesov v certifikačnej schéme PEFC.

**Dopravca:**

**Obchodné meno:** MM Eurotrans s. r. o.  
**Sídlo:** 034 73 Liptovská Osada 186  
**Štatutárny zástupca:** Michal Mydliar  
**IČO:** 45 457 409  
**DIČ:** 2 023 002 630  
**IČ DPH:** SK 2 023 002 630  
**Bankové spojenie:** Unicredit Bank  
**Číslo účtu:** 1205163000/1111  
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, dňa 18.03.2010, oddiel Sro, vložka č. 52610/L.

### ÚVODNÉ USTANOVENIA

Zmluvné strany vstúpili do obchodno záväzkového vzťahu v súlade s podmienkami tejto zmluvy.

### II.

## Predmet zmluvy

- 2.1. Dopravca sa zaväzuje vykonať prepravu dreva medzi odvoznými miestami Lesnej správy Duchonka časť Bojná Odštepného závodu Prievidza na svoje náklady, na vlastné nebezpečenstvo, v čase a podmienkach dohodnutých v tejto Zmluve a v súlade s predmetom činnosti určenom v jeho oprávnení k podnikaniu a odosielateľ sa zaväzuje zaplatiť dopravcovi za vykonanie služby cenu, dohodnutú v časti III. tejto zmluvy riadne a včas.

### III.

#### Cena služby

- 3.1. Zmluvné strany sa dohodli, že cena za mernú jednotku je stanovená na 2,80 €/m<sup>3</sup>. Zmluvné strany prehlasujú, že takto stanovená cena je záväzná pre obidve zmluvné strany. V tejto cene sú zahrnuté a zohľadnené všetky účelne vynaložené náklady dopravcu.
- 3.2. Dohodnutá cena nezahŕňa daň z pridanej hodnoty (DPH), ktorá bude navyše pripočítaná k cene vo výške zodpovedajúcej sadzbe zdaniteľného plnenia podľa príslušného všeobecne záväzného právneho predpisu platného v čase realizácie služieb.
- 3.3. Predpokladaná zmluvná cena na služby, ktoré je možné zadať v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve počas jej platnosti je vo výške 7.200.- Eur bez DPH.
- 3.4. Fakturácie budú sa vykonávať v zmysle Dohody o vyhotovovaní faktúr – samofakturácia, ktorá je samostatnou a neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy, ako *Príloha č. 2*, a ktorú zmluvné strany spoločne podpísali.
- 3.5. Splatnosť faktúr je stanovená na 30 dní od jej vystavenia odosielateľom.
- 3.6. V roku 2014 bude možné cenu predmetu tejto zmluvy meniť iba v nasledujúcich prípadoch:
- 3.6.1. V dôsledku legislatívnych zmien a iných administratívnych opatrení Slovenskej republiky, ktoré majú podstatný dopad na tvorbu cien.
  - 3.6.2. V prípade nárastu nákladov, ktoré majú dopad na tvorbu cien služby predmetu tejto zmluvy a ktoré musí dopravca riadne odôvodniť a preukázať.
  - 3.6.3. Každá zmena cien bude možná len po vzájomnej dohode a na základe súhlasu obidvoch zmluvných strán a musí byť vykonaná formou písomného dodatku k zmluve.
- 3.7. V prípade, ak je počas platnosti tejto zmluvy dodávateľ evidovaný na Zozname platiteľov DPH, u ktorého nastali dôvody na zrušenie jeho registrácie v zmysle § 81 ods. 4 písm b druhého bodu Zákona č. 222/2004 z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, tak sa menia a dopĺňajú doteraz dohodnuté platobné podmienky z tejto zmluvy nasledovne: LESY Slovenskej republiky, štátny podnik zadržia čiastku 20 % z každej fakturovanej sumy bez DPH ako zábezpeku do doby preukázania zaplataenia dane uvedenej na predmetnej faktúre zo strany dodávateľa v súlade so Zákomom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Zábezpeka zaniká ku dňu preukázania zaplataenia dane z predmetnej faktúry LESOM Slovenskej republiky, štátny podnik dodávateľom. LESY Slovenskej republiky, štátny podnik sú povinné vykonať úhradu zábezpeky dodávateľovi z predmetnej faktúry do 30 dní odo dňa preukázania zaplataenia dane dodávateľom.
- 3.8. Zmluvné strany sa zároveň výslovne dohodli, že účinky zmeny platobných podmienok tejto zmluvy v zmysle tohto článku nastanú jednostranným úkonom LESOV Slovenskej republiky, štátny podnik a to vznikom prvej zábezpeky v zmysle ods. 7 tohto článku.

## **IV. Čas a miesto plnenia**

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva sa uzatvára na dobu , ktorá je vymedzená dátumami od 21. 01. 2014 do ukončenia verejného obstarávania na roky 2014-2017, vyhláseného vo Vestníku č. 191/2013 dňa 1.10.2013 pod č. 16048-POS.
- 4.2 Dopravca vykoná prepravu z miestom určenia v zmysle konkrétnych objednávok.
- 4.3 Dopravca sa zaväzuje odosielateľovi vykonať služby podľa tejto zmluvy, ktoré sú špecifikované na základe Objednávok k tejto zmluve. V objednávke k zmluve zmluvné strany dohodnú jednotlivé konkrétne miesta výkonu prác, množstvá a termíny pre začatie a ukončenie prác. Objednávka k zmluve sa vyhotoví po uzatvorení zmluvy, ďalšie objednávky postupne podľa potreby. Preprava sa vykoná rovnomerne v pracovných dňoch v čase od 7.<sup>00</sup> do 15.<sup>00</sup> hodiny, s výnimkou vzájomnej dohody.
- 4.4 Povinnosť dopravcu vykonať prepravu pre odosielateľa je splnená prepravením zásielky riadne a včas do miesta určenia, pričom dopravca riadne prepravenú zásielku protokolárne odovzdá odosielateľovi.

## **V. Osobitné ustanovenia**

- 5.1 Pri vykonávaní prepravy postupuje dopravca samostatne a zodpovedá za škody spôsobené odosielateľovi ako aj tretím osobám pri vykonaní prepravy.
- 5.2 Pri plnení predmetu zmluvy dopravca zodpovedá za svoju bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, za svojich zamestnancov a svojich dodávateľov.
- 5.3 Dopravca bude pri realizácii predmetu tejto zmluvy postupovať odborne. Zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy, všeobecne platnými predpismi na zabezpečenie ochrany lesov pred požiarmi a požiarnej ochrany, ktorá sa na predmet činnosti vzťahuje, v rozsahu, ako bol s ňou oboznámený. Požiadavky bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci zabezpečuje na základe informácií poskytnutých v Dohode o dodržaní všeobecne záväzných podmienok pre vykonávanie lesníckych činností v podmienkach š.p. LESY Slovenskej republiky (príloha č. 1).
- 5.4 Dopravca je povinný upozorniť odosielateľa bez zbytočného odkladu na nevhodné pokyny, dané mu objednávateľom na vykonanie služby, taktiež ak pri vykonávaní služby zistí skryté prekážky, znemožňujúce vykonanie služby dohodnutým spôsobom, je dodávateľ povinný oznámiť to bez zbytočného odkladu objednávateľovi.

## **VI. Zmluvná pokuta**

- 6.1 V prípade omeškania dopravcu s poskytnutím služby v zmysle tejto zmluvy alebo objednávky má odosielateľ právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu za každý deň z omeškania vo výške 1,0% z ceny služby podľa čl. III. bod. 3.3 tejto zmluvy.
- 6.2 V prípade omeškania odosielateľa s platbou má dopravca právo uplatniť si úrok z omeškania vo výške 0,024 % z dlžnej sumy za každý deň z omeškania.
- 6.3 Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok poškodenej strany na úhradu skutočne vzniknutej škody.

## **VII.**

### **Ukončenie zmluvy**

- 7.1 Ak sa porušenie povinnosti zmluvnou stranou považuje v zmysle tejto zmluvy, za podstatné porušenie zmluvy môže oprávnená strana od zmluvy okamžite odstúpiť pokiaľ to písomne oznámi druhej zmluvnej strane bez zbytočného odkladu najneskôr však do 15 dní po tom, ako sa o porušení dozvedel. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje najmä :
- meškание dopravcu s ukončením a odovzdaním služby viac ako 10 dní.
  - nevykonanie služieb v rozsahu dohodnutom v tejto zmluve alebo objednávky,
  - iné konanie v rozpore so všeobecne platnými právnymi predpismi,
  - preukázané nekvalitné vykonanie služby zavinené dopravcom. Dopravca sa tejto zodpovednosti zbaví, ak riadne a včas upozornil odosielateľa na chybný pokyn odosielateľa a odosielateľ aj naďalej trval na poskytnutí služby.
- 7.2 Pri okamžitom odstúpení od zmluvy, zmluva zaniká dňom jej doručenia prejavu vôle oprávnenej strany druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy, okrem nárokov na úhradu spôsobenej škody, nárokov na dovtedy uplatnené zmluvné, resp. zákonné sankcie a úroky, ako aj nárok objednávateľa na odstránenie zistených väd už poskytnutej služby.
- 7.3 Písomnou výpoveďou zo strany odosielateľa bez udania dôvodu, pričom výpovedná lehota je 1 mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.
- 7.4 Dohodou zmluvných strán.

## **VIII.**

### **Záverečné ustanovenia**

- 8.1 Práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú na prípadných právnych nástupcov zmluvných strán..
- 8.2 Zmeny a doplnky Zmluvy a Príloh môžu byť uskutočnené len formou písomného dodatku uzavretého na základe vzájomnej dohody zmluvných strán.
- 8.3 Obidve zmluvné strany sa zavazujú ohlásiť okamžite všetky zmeny a doplnky údajov, dôležitých pre bezproblémové plnenie zmluvy, druhej zmluvnej strane (zmena osobných údajov, adresy, čísla účtu, DPH, platenie dane a pod.).

- 8.4 Zmluvné strany sa dohodli, že oznámenia, resp. písomnosti súvisiace s touto zmluvou sa považujú za doručené (v prípade neprebratia adresátom) dňom nasledujúcim po dni vrátenia nedoručenej zásielky odosielateľovi.
- 8.5 Zmluvné strany prehlasujú, že všetky sporné otázky budú riešiť prednostne dohodou a až následne cestou príslušného súdu.
- 8.6 Práva a povinnosti, resp. podmienky neupravené touto Zmluvou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, najmä ustanoveniami upravujúcimi zmluvu o preprave vecí. Ostatné práva a povinnosti neupravené touto zmluvou a obchodným zákonníkom sa spravujú ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
- 8.7 Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch ako originál. Rozdeľovník: 1x dodávateľ, 2x objednávateľ
- 8.8 Zmluvné strany prehlasujú, že Zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez skutkového alebo právneho omylu, nie v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok.
- 8.9 Zmluva bola nahlas prečítaná, vysvetlená a zmluvné strany na znak toho, že tejto zmluve porozumeli, a na znak slobodnej vôle túto vlastnoručne podpísali.
- 8.10 Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením zmluvy v jej plnom rozsahu vrátane príloh a dodatkov v centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.
- 8.11 Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv na základe zákona číslo 546/2010 Z.z..
- 8.12 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami.

V Prievidzi, dňa 21. 01. 2014

**Dopravca:**

**Odosielateľ:**

.....  
Podpis a pečiatka

.....  
Podpis a pečiatka

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú:

- 1) Príloha č. 1 – Dohoda o dodržaní všeobecne záväzných podmienok pre vykonávanie lesníckych činností v podmienkach štátneho podniku LESY Slovenskej republiky
- 2) Príloha č. 2 - Dohoda o vyhotovovaní faktúr – samofakturácia
- 3) Platný doklad o podnikaní (kópia výpisu zo Živnostenského alebo Obchodného registra) s dátumom nie starším ako 3 mesiace
- 4) Kópia dokladu, že dopravca je plátcom DPH
- 5) Dodatky a objednávky k zmluve priebežne vyhotovované podľa zadávania prác

## **Dohoda o vyhotovovaní faktúr – samofakturácia**

### **k Zmluve o preprave vecí č. Z/701/14/06/01**

#### **Článok I. Zmluvné strany**

**Odosielať:**

**Obchodné meno:** LESY Slovenskej republiky, štátny podnik  
**Odštepny závod:** Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik Odštepny závod Prievidza  
**Sídlo:** Švéniho 7, 971 53 Prievidza  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Ján Mokry, vedúci OZ  
**IČO:** 36 038 351  
**IČ DPH:** SK 2 020 087 982  
**Bankové spojenie:** VÚB, a. s. pobočka Prievidza  
**Číslo účtu:** 1301380/0200

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v Banskej Bystrici, dňa 29.10.1999, oddiel Pš, vložka č. 155/S

**Prepravca:**

**Obchodné meno:** MM Eurotrans s. r. o.  
**Sídlo:** 034 73 Liptovská Osada 186  
**Štatutárny zástupca:** Michal Mydliar  
**IČO:** 45 457 409  
**DIČ:** 2 023 002 630  
**IČ DPH:** SK 2 023 002 630  
**Bankové spojenie:** Unicredit Bank  
**Číslo účtu:** 1205163000/1111

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, dňa 18.03.2010, oddiel Sro, vložka č. 52610/L

#### **Článok II. Predmet dohody**

Predmetom tejto dohody je vyhotovovanie faktúr a dobropisov (daňových dokladov) OBJEDNÁVATEĽOM v mene a na účet DODÁVATEĽA v zmysle zákona 222 / 2004 ZZ, § 75, odstavec 3, za dodanie služby.

- 2.1 Cyklus vyhotovovania faktúr**– OBJEDNÁVATEĽ bude faktúry vyhotovovať po prebratí vykonaných prác prostredníctvom zákazkového listu a po schválení Evidencie lesníckych činností vykonávaných dodávateľskými subjektmi oboma stranami ku koncu bežného mesiaca v mesačnej uzávierke (prípadne po dohode s dodávateľom).
- 2.2 Cyklus vyhotovovania dobropisov** – OBJEDNÁVATEĽ bude dobropisy vyhotovovať spolu s faktúrami v prípade, že si v predmetnom dodávkovom období uplatňuje zrážku z ceny.
- 2.3 Zasielanie faktúr a dobropisov** – OBJEDNÁVATEĽ sa zaväzuje vyhotovené daňové doklady podľa bodu 2.1. a 2.2. tejto dohody bezodkladne po ich vyhotovení doručiť DODÁVATEĽOVI (vzájomne dohodnutým spôsobom).
- 2.4 Číslovanie faktúr a dobropisov** – FAKTÚRAM a DOBROPISOM pri ich vyhotovovaní priradí informačný systém OBJEDNÁVATEĽA jedinečné poradové číslo, ktoré budú obe strany považovať za variabilný symbol daňového dokladu. OBJEDNÁVATEĽ sa zaväzuje vo svojom informačnom systéme týmto číslom označiť interný účtovný doklad relevantný s predmetnou faktúrou alebo dobropisom. Vo vyhotovenom DOBROPISE bude „Referenčné číslo“ znamenať číslo FAKTÚRY, ku ktorej je vyhotovený.
- 2.5 Spôsob úhrady** – OBJEDNÁVATEĽ bude uhrádzať DODÁVATEĽOVI za dodanú službu hodnotu uvedenú vo faktúre, ako výslednú podľa zmluvne dohodnutých platobných podmienok. V prípade uplatnenia zrážok z ceny dodanej služby, uhradí OBJEDNÁVATEĽ DODÁVATEĽOVI hodnotu faktúry zníženú o hodnotu dobropisu vystaveného k predmetnej faktúre. Splatnosť faktúry začína plynúť dňom jej vyhotovenia u OBJEDNÁVATEĽA.
- 2.6 OBJEDNÁVATEĽ** sa zaväzuje vyhotovovať faktúry po formálnej aj obsahovej stránke v súlade s uzatvorenou Zmluvou o dodaní služieb a platnými právnymi predpismi a so všetkými náležitosťami vyplývajúcimi z tejto zmluvy. OBJEDNÁVATEĽ je v prípade porušenia svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy povinný nahradiť vzniknutú škodu v plnej výške.

### **Článok III. Platnosť dohody**

Táto dohoda sa stane platnou po jej podpísaní oboma zmluvnými stranami do doby platnosti Zmluvy o preprave vecí č. Z/701/14/06/01.

### **Článok IV. Záverečné ustanovenia**

- 4.1.** DODÁVATEĽ prehlasuje, že údaje uvedené v čl. I. tejto dohody sú správne a môžu byť použité v hlavičke faktúr a dobropisov.

- 4.2** DODÁVATEĽ sa zaväzuje bezodkladne písomnou relevantnou formou ohlásiť OBJEDNÁVATEĽOVI všetky zmeny osobných údajov uvedených v bode 2. tejto dohody.
- 4.3.** DODÁVATEĽ prehlasuje, že faktúry a dobropisy vystavené v zmysle tejto dohody OBJEDNÁVATEĽOM v mene a na účet DODÁVATEĽA, bude plne akceptovať.
- 4.4.** Zmluvné strany vyhlasujú, že túto dohodu uzatvárajú slobodne a vážne, žiadna zo zmluvných strán nekonala v tiesni, omyle ani za nápadne nevýhodných podmienok, bez výhrad súhlasia s jej obsahom, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.
- 4.5.** Dohoda je vyhotovená v troch exemplároch. Rozdeľovník 1x dodávateľ, 1x OZ, 1x LS (stredisko).

V Prievidzi, dňa 21.01.2014

Za DODÁVATEĽA:

Za OBJEDNÁVATEĽA:

.....

.....